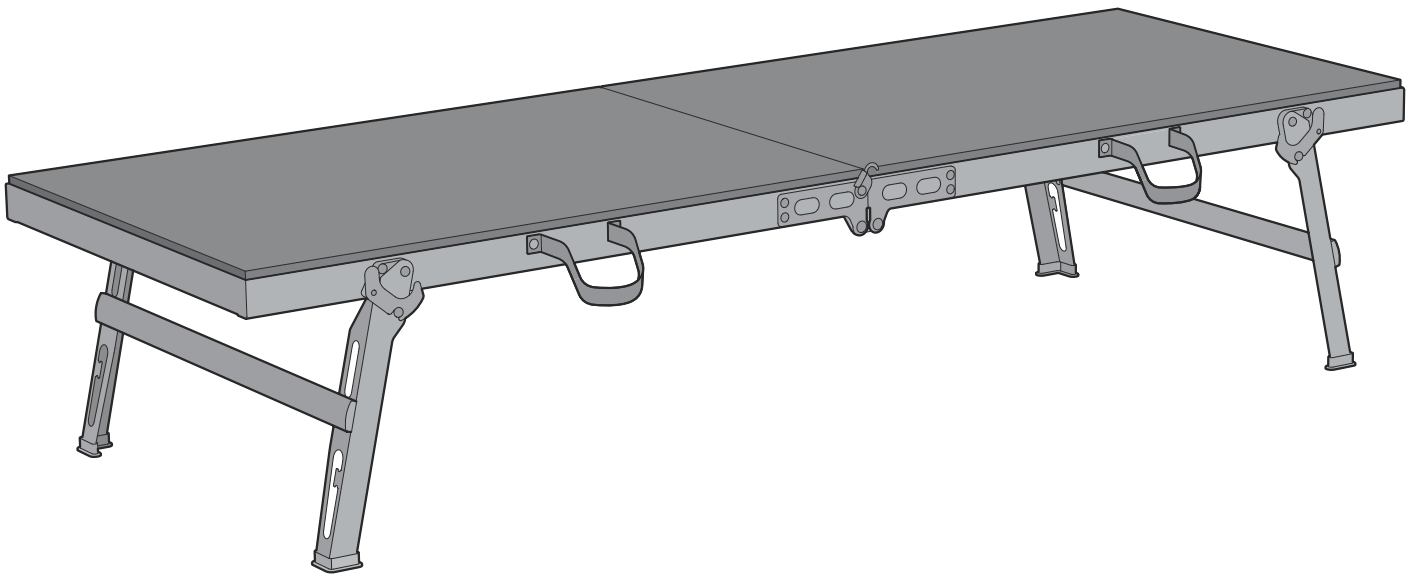


backlander

SINGLE BED



Durable Aluminum
Frame Reinforced
with Stainless Steel



Built-in
Supportive
Mattress



Easy Folding
and
Compact Storage

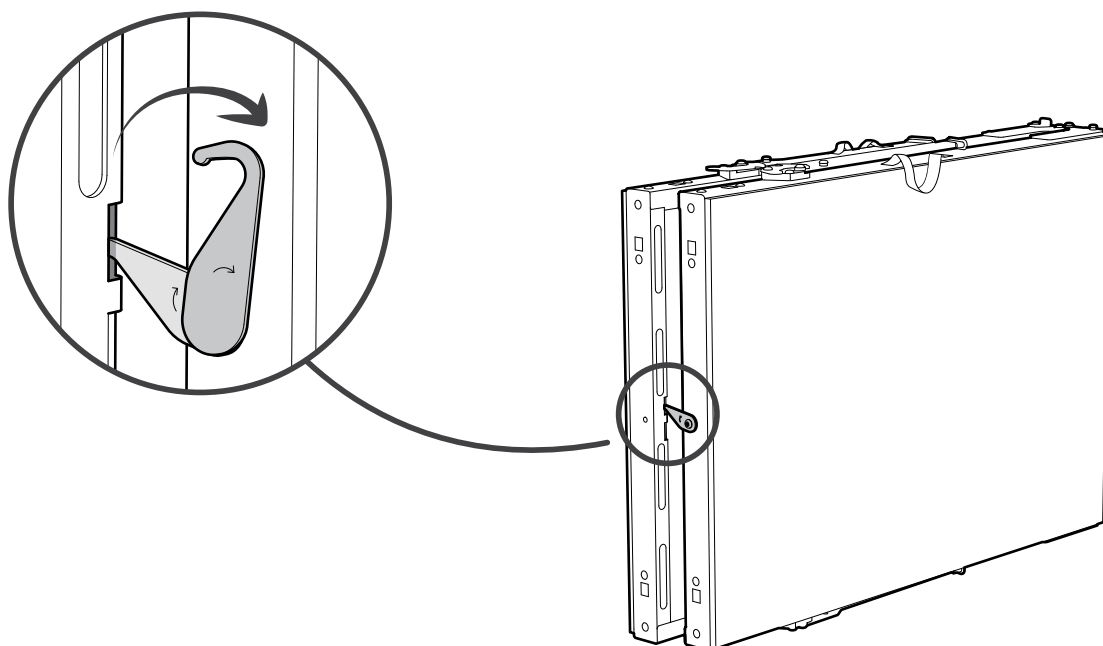


Holds up to
275 KG \ 600 Lbs

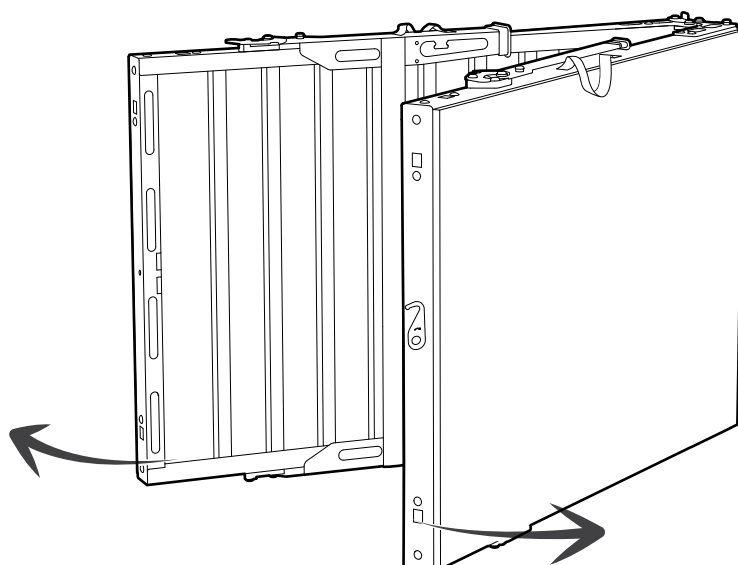


18 Months
Warranty

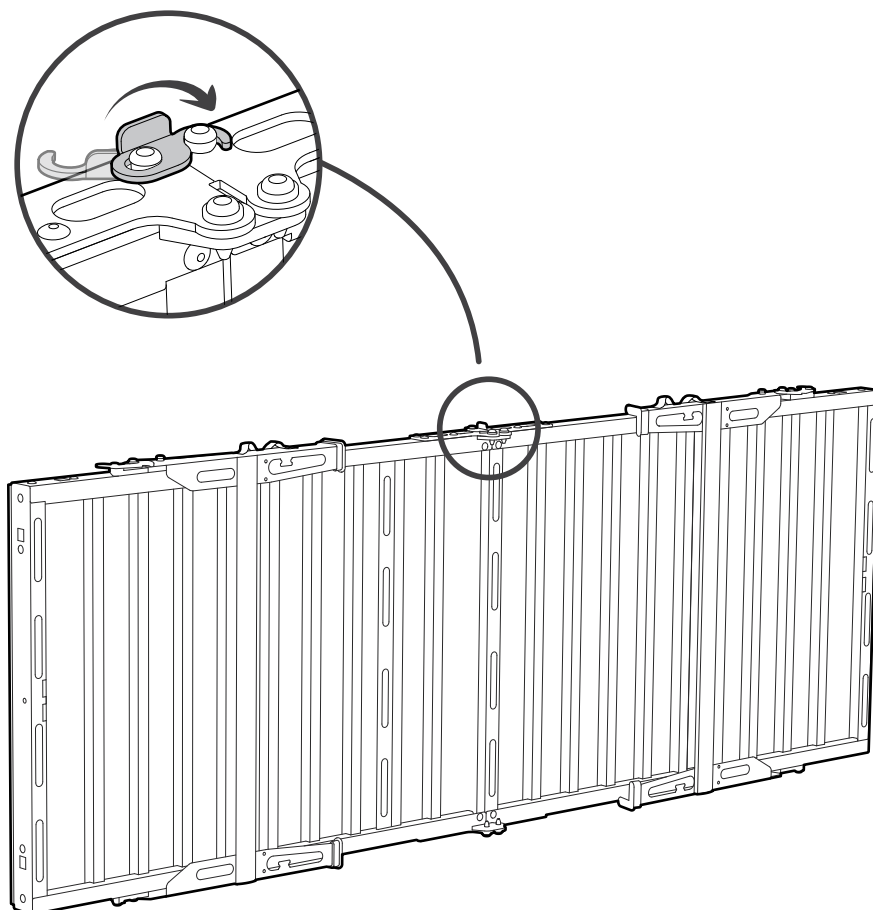
1



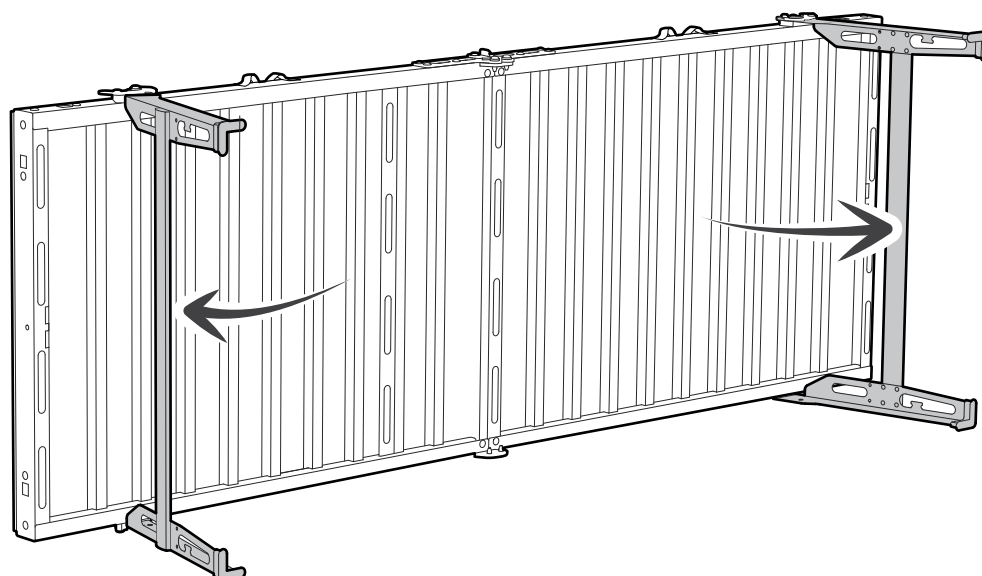
2



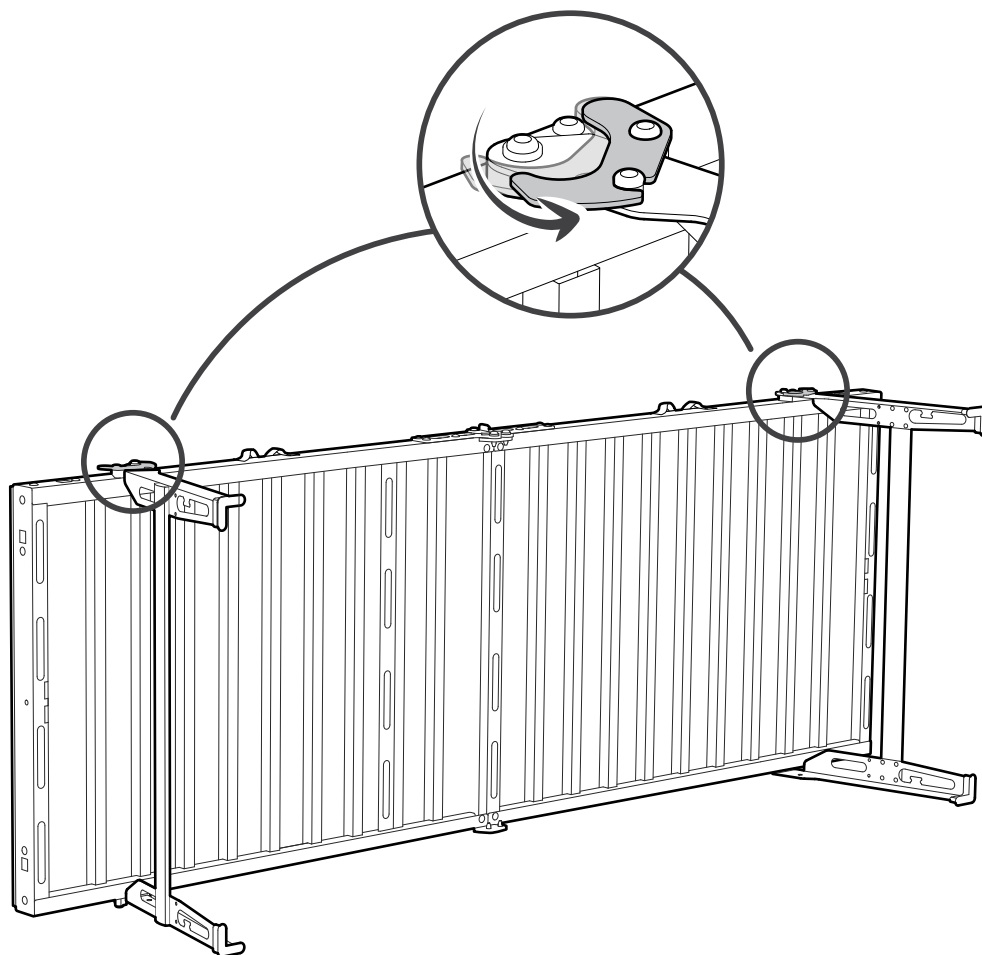
3



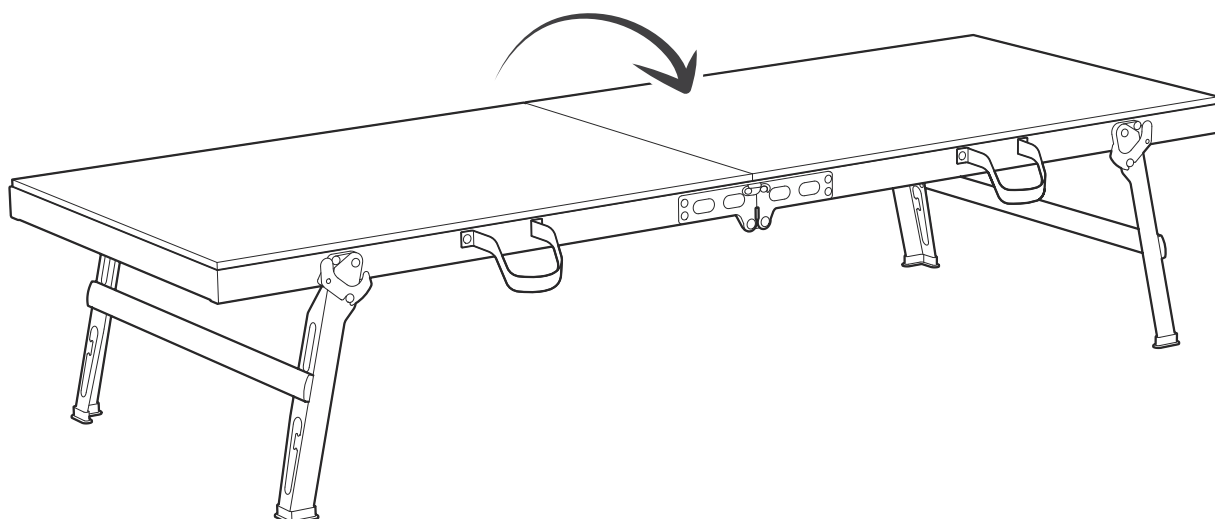
4



5



6



BACKLANDER™ BED – LIMITED 18-MONTH WARRANTY

Palziv North America, Inc. ("PNA") warrants the Backlander™ bed (frame) to be free of defects in manufacturing, materials, and workmanship when it is used in a manner that is consistent with its product manual and warnings. This warranty is for eighteen (18) months from the date of original retail purchase (the "Bed Warranty Period").

This limited warranty does not cover loss or damage caused in whole or in part by (1) the user's abuse, negligent handling, or alteration of the product; (2) accident; (3) the user's failure to follow instructions and warnings; (4) service performed on the product by someone other than PNA or its delegate; (5) acts of nature (e.g., tornados, hurricanes, earthquakes, etc.); (6) damage caused by animals; or, in the case of the Backlander™ mattress, (7) physical damage such as tears, cuts, punctures, or abrasions.

Note that the mattress cover and the carrying/storage bag are explicitly excluded from this warranty and all warranties for the mattress cover and carrying/storage bag are disclaimed.

All claims covered by this warranty are limited to claims for the repair or replacement of the Backlander™ bed or Backlander™ mattress, or refund of the original purchase price.

This warranty applies only to the original purchaser, and it is not transferable. The election of repair, replacement, or refund of a defective Backlander™ bed or mattress will be at the sole discretion of PNA. For proof of purchase and warranty holder identity, the original purchaser making a claim under this warranty must provide the purchase receipt.

To process a claim under this warranty, the original purchaser must send timely written notice of any claim, within the Bed Warranty Period or Mattress Warranty Period, as applicable, to PNA at the address listed below. The notice must describe the product and the claimed defect, and it must include a copy of the original purchase receipt. PNA reserves the right to inspect the product. Failure to comply with this warranty will render the warranty null and void. If a warranty claim is approved, PNA will provide return instructions if applicable.

UNLESS OTHERWISE REQUIRED BY APPLICABLE LAW, PNA WILL NOT BE LIABLE FOR SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM DEFECTS IN, OR FAILURES OF, THE PRODUCT OR THOSE INCURRED IN THE REPAIR, REMOVAL, REPLACEMENT, OR REINSTALLATION OF THE PRODUCT OR OTHER AFFECTED ITEMS. THE ABOVE WARRANTY, REMEDIES, AND LIMITS OF LIABILITY SET FORTH THE PURCHASER'S SOLE REMEDY IN CONNECTION WITH THE PURCHASE OR USE OF THE BACKLANDER™ BED OR BACKLANDER™ MATTRESS. TO THE EXTENT THAT PNA IS REQUIRED TO HONOR WARRANTIES IMPLIED OR ARISING BY OPERATION OF LAW, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE, SUCH WARRANTIES ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES PROVIDED IN THIS DOCUMENT. TO THE EXTENT THE PURCHASE OF THE BACKLANDER™ BED OR BACKLANDER™ MATTRESS IS THROUGH A TRANSACTION THAT RENDERS THE PRODUCT NOT A "CONSUMER PRODUCT" OR THE PURCHASER NOT A "CONSUMER" UNDER LAW, PNA DISCLAIMS ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE.

- Some states do not allow the exclusion or limitation of special, incidental, or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you
- This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary from state to state.
- This warranty supersedes all previous warranties, if any.

PALZIV NORTH AMERICA INCORPORATED

7966 NC 56 Highway
Louisburg, NC 27549
Tel. 919-497-0010
FAX 919-496-2523
www.palzivna.com

The Backlander™ bed is designed to be recreational. Users should heed the following warnings to enjoy using the Backlander™ bed safely. FAILING TO FOLLOW THESE WARNINGS MAY RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

- Users of the Backlander™ bed should follow the assembly and use instructions.
 - Users should be cautious when unfolding and setting up the Backlander™ bed. Hands and fingers can be caught in moving parts if caution is not taken.
 - Backlander™ beds are not designed for infants, toddlers, or children that are otherwise at risk of falling or suffocating.
 - Users should consider the total weight of all individuals sitting or lying on the Backlander™ bed and not exceed its weight capacity.
 - Adults should supervise children when they are using the Backlander™ bed.
 - The Backlander™ bed is not a toy, and users should not jump on or off of the Backlander™ bed.
 - The Backlander™ bed should not be used on uneven or unstable ground.
 - If Backlander™ beds are stacked as bunk beds, users should not attach items to the bed(s) that become strangulation hazards.
-

BACKLANDER™ CAMA – GARANTÍA LIMITADA DE 18 MESES

Palziv North America, Inc. ("PNA") garantiza que la cama Backlander™ (armazón) esté libre de defectos en manufactura, materiales y mano de obra cuando se usa de una manera consistente con su manual de producto y advertencias. Esta garantía es por dieciocho (18) meses desde la fecha de compra al por menor original (el "Período de Garantía de la Cama").

Esta garantía limitada no cubre pérdida o daño causado en todo o en parte por (1) el abuso del usuario, manejo negligente o alteración del producto; (2) accidente; (3) la falla del usuario en seguir instrucciones y advertencias; (4) servicio realizado en el producto por alguien que no sea PNA o su delegado; (5) actos de la naturaleza (por ejemplo, tornados, huracanes, terremotos, etc.); (6) daño causado por animales; o, en el caso del colchón Backlander™, (7) daño físico tal como desgarros, cortes, perforaciones o abrasiones.

Note que la cubierta del colchón y la bolsa de transporte/almacenamiento están explícitamente excluidas de esta garantía y todas las garantías para la cubierta del colchón y la bolsa de transporte/almacenamiento son rechazadas.

Todas las reclamaciones cubiertas por esta garantía están limitadas a reclamaciones para la reparación o reemplazo de la cama Backlander™ o el colchón Backlander™, o reembolso del precio de compra original.

Esta garantía se aplica solamente al comprador original, y no es transferible. La elección de reparación, reemplazo o reembolso de una cama Backlander™ o colchón defectuoso será a la sola discreción de PNA. Para prueba de compra e identidad del portador de garantía, el comprador original haciendo una reclamación bajo esta garantía debe proporcionar el recibo de compra.

Para procesar una reclamación bajo esta garantía, el comprador original debe enviar aviso escrito oportuno de cualquier reclamación, dentro del Período de Garantía de la Cama o Período de Garantía del Colchón, según aplique, a PNA en la dirección listada abajo. El aviso debe describir el producto y el defecto reclamado, y debe incluir una copia del recibo de compra original. PNA se reserva el derecho de inspeccionar el producto. La falla en cumplir con esta garantía renderizará la garantía nula y sin efecto. Si una reclamación de garantía es aprobada, PNA proporcionará instrucciones de devolución si aplica.

A MENOS QUE SE REQUIERA DE OTRA MANERA POR LA LEY APLICABLE, PNA NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES O CONSECUENCIALES RESULTANTES DE DEFECTOS EN, O FALLAS DE, EL PRODUCTO O AQUELLOS INCURRIDOS EN LA REPARACIÓN, REMOCIÓN, REEMPLAZO O REINSTALACIÓN DEL PRODUCTO U OTROS ARTÍCULOS AFECTADOS. LA GARANTÍA ANTERIOR, REMEDIOS Y LÍMITES DE RESPONSABILIDAD ESTABLECEN EL ÚNICO REMEDIO DEL COMPRADOR EN CONEXIÓN CON LA COMPRA O USO DE LA CAMA BACKLANDER™ O EL COLCHÓN BACKLANDER™. EN LA MEDIDA QUE PNA SEA REQUERIDA A HONRAR GARANTÍAS IMPLÍCITAS O QUE SURJAN POR OPERACIÓN DE LA LEY, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA CUALQUIER PROPÓSITO PARTICULAR, TALES GARANTÍAS ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN A LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS EXPRESAS PROPORCIONADAS EN ESTE DOCUMENTO. EN LA MEDIDA QUE LA COMPRA DE LA CAMA BACKLANDER™ O EL COLCHÓN BACKLANDER™ SEA A TRAVÉS DE UNA TRANSACCIÓN QUE HAGA EL PRODUCTO NO UN "PRODUCTO DE CONSUMIDOR" O EL COMPRADOR NO UN "CONSUMIDOR" BAJO LA LEY, PNA RECHAZA TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA CUALQUIER PROPÓSITO PARTICULAR.

- Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, incidentales o consecuenciales, así que la limitación o exclusión anterior puede no aplicarse a usted.
- Esta garantía le da derechos legales específicos y usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado.
- Esta garantía sustituye todas las garantías previas, si las hay.

PALZIV NORTH AMERICA INCORPORATED

7966 NC 56 Highway
Louisburg, NC 27549
Tel. 919-497-0010
FAX 919-496-2523
www.palzivna.com

La cama Backlander™ está diseñada para ser recreativa. Los usuarios deben prestar atención a las siguientes advertencias para disfrutar usando la cama Backlander™ de manera segura. FALLAR EN SEGUIR ESTAS ADVERTENCIAS PUEDE RESULTAR EN LESIÓN SERIA O MUERTE.

- Los usuarios de la cama Backlander™ deben seguir las instrucciones de ensamblaje y uso.
 - Los usuarios deben ser cautelosos al desplegar y configurar la cama Backlander™. Las manos y dedos pueden quedar atrapados en las partes móviles si no se tiene precaución.
 - Las camas Backlander™ no están diseñadas para infantes, niños pequeños o niños que están de otra manera en riesgo de caerse o sofocarse.
 - Los usuarios deben considerar el peso total de todos los individuos sentados o acostados en la cama Backlander™ y no exceder su capacidad de peso.
 - Los adultos deben supervisar a los niños cuando están usando la cama Backlander™.
 - La cama Backlander™ no es un juguete, y los usuarios no deben saltar en o fuera de la cama Backlander™.
 - La cama Backlander™ no debe ser usada en terreno desigual o inestable.
 - Si las camas Backlander™ están apiladas como literas, los usuarios no deben unir artículos a la(s) cama(s) que se conviertan en peligros de estrangulación.
-

BACKLANDER™ LIT – GARANTIE LIMITÉE DE 18 MOIS

Palziv North America, Inc. (« PNA ») garantit que le lit Backlander™ (cadre) est exempt de défauts de fabrication, de matériaux et de main-d'œuvre lorsqu'il est utilisé d'une manière conforme à son manuel de produit et aux avertissements. Cette garantie est de dix-huit mois à partir de la date d'achat au détail original (la « Période de Garantie du Lit »).

Cette garantie limitée ne couvre pas les pertes ou dommages causés en tout ou en partie par (1) l'abus de l'utilisateur, la manipulation négligente ou l'altération du produit ; (2) accident ; (3) le défaut de l'utilisateur de suivre les instructions et avertissements ; (4) service effectué sur le produit par quelqu'un d'autre que PNA ou son délégué ; (5) actes de la nature (par exemple, tornades, ouragans, tremblements de terre, etc.) ; (6) dommages causés par des animaux ; ou, dans le cas du matelas Backlander™, (7) dommages physiques tels que déchirures, coupures, perforations ou abrasions.

Notez que la housse de matelas et le sac de transport/stockage sont explicitement exclus de cette garantie et toutes les garanties pour la housse de matelas et le sac de transport/stockage sont déclinées.

Toutes les réclamations couvertes par cette garantie sont limitées aux réclamations pour la réparation ou le remplacement du lit Backlander™ ou du matelas Backlander™, ou le remboursement du prix d'achat original.

Cette garantie s'applique uniquement à l'acheteur original, et elle n'est pas transférable. Le choix de réparation, remplacement ou remboursement d'un lit Backlander™ ou matelas défectueux sera à la seule discrétion de PNA. Pour preuve d'achat et identité du détenteur de garantie, l'acheteur original faisant une réclamation sous cette garantie doit fournir le reçu d'achat.

Pour traiter une réclamation sous cette garantie, l'acheteur original doit envoyer un avis écrit en temps opportun de toute réclamation, dans la Période de Garantie du Lit ou la Période de Garantie du Matelas, selon le cas, à PNA à l'adresse listée ci-dessous. L'avis doit décrire le produit et le défaut réclamé, et il doit inclure une copie du reçu d'achat original. PNA se réserve le droit d'inspecter le produit. Le défaut de se conformer à cette garantie rendra la garantie nulle et non avenue. Si une réclamation de garantie est approuvée, PNA fournira des instructions de retour si applicable.

À MOINS QUE LA LOI APPLICABLE NE L'EXIGE AUTREMENT, PNA NE SERA PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT DE DÉFAUTS DANS, OU D'ÉCHECS DE, LE PRODUIT OU CEUX ENCOURUS DANS LA RÉPARATION, L'ENLÈVEMENT, LE REMPLACEMENT OU LA RÉINSTALLATION DU PRODUIT OU D'AUTRES ARTICLES AFFECTÉS. LA GARANTIE CI-DESSUS, LES RECOURS ET LES LIMITES DE RESPONSABILITÉ ÉTABLISSSENT LE SEUL RECOURS DE L'ACHETEUR EN RELATION AVEC L'ACHAT OU L'UTILISATION DU LIT BACKLANDER™ OU DU MATELAS BACKLANDER™. DANS LA MESURE OÙ PNA EST TENUE D'HONORER LES GARANTIES IMPLICITES OU DÉCOULANT DE L'OPÉRATION DE LA LOI, Y COMPRIS, SANS LIMITATION, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER, CES GARANTIES SONT LIMITÉES EN DURÉE À LA DURÉE DES GARANTIES EXPRESSES FOURNIES DANS CE DOCUMENT. DANS LA MESURE OÙ L'ACHAT DU LIT BACKLANDER™ OU DU MATELAS BACKLANDER™ SE FAIT PAR UNE TRANSACTION QUI REND LE PRODUIT NON UN « PRODUIT DE CONSOMMATION » OU L'ACHETEUR NON UN « CONSOMMATEUR » SOUS LA LOI, PNA DÉCLINE TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS, SANS LIMITATION, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER.

• Certains états ne permettent pas l'exclusion ou la limitation de dommages spéciaux, accessoires ou consécutifs, donc la limitation ou exclusion ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous.

• Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'état à état.

• Cette garantie remplace toutes les garanties précédentes, le cas échéant.

PALZIV NORTH AMERICA INCORPORATED**7966 NC 56 Highway****Louisburg, NC 27549****Tel. 919-497-0010****FAX 919-496-2523****www.palzivna.com**

Le lit Backlander™ est conçu pour être récréatif. Les utilisateurs doivent tenir compte des avertissements suivants pour profiter de l'utilisation du lit Backlander™ en toute sécurité. NE PAS SUIVRE CES AVERTISSEMENTS PEUT RÉSULTER EN BLESSURE GRAVE OU MORT.

- Les utilisateurs du lit Backlander™ doivent suivre les instructions d'assemblage et d'utilisation.
 - Les utilisateurs doivent être prudents lors du dépliage et de l'installation du lit Backlander™. Les mains et doigts peuvent être pris dans les pièces mobiles si la prudence n'est pas prise.
 - Les lits Backlander™ ne sont pas conçus pour les nourrissons, bambins ou enfants qui sont autrement à risque de tomber ou de suffoquer.
 - Les utilisateurs doivent considérer le poids total de tous les individus assis ou allongés sur le lit Backlander™ et ne pas dépasser sa capacité de poids.
 - Les adultes doivent superviser les enfants lorsqu'ils utilisent le lit Backlander™.
 - Le lit Backlander™ n'est pas un jouet, et les utilisateurs ne doivent pas sauter sur ou hors du lit Backlander™.
 - Le lit Backlander™ ne doit pas être utilisé sur un sol inégal ou instable.
 - Si les lits Backlander™ sont empilés comme lits superposés, les utilisateurs ne doivent pas attacher d'articles au(x) lit(s) qui deviennent des dangers d'étranglement.
-

GARANTIE UND WARNHINWEISE FÜR DAS BACKLANDER™-BETT

Das Backlander™-Bett ist für den Freizeitgebrauch konzipiert. Benutzer sollten die folgenden Warnhinweise beachten, um das Backlander™-Bett sicher zu verwenden. BEI NICHTBEACHTUNG DIESER WARNUNGEN KÖNNEN SCHWERE VERLETZUNGEN ODER TOD DIE FOLGE SEIN.

- Benutzer des Backlander™-Betts sollten die Aufbau- und Gebrauchsanweisungen befolgen.
- Beim Aufklappen und Aufbauen des Bettes ist Vorsicht geboten – Hände und Finger können sich in beweglichen Teilen einklemmen.
- Das Backlander™-Bett ist nicht für Säuglinge, Kleinkinder oder andere Kinder geeignet, die Gefahr laufen zu stürzen oder zu ersticken.
- Das Gesamtgewicht aller Personen, die auf dem Bett sitzen oder liegen, sollte die maximale Tragkraft nicht überschreiten.
- Kinder sollten bei der Benutzung des Bettes von Erwachsenen beaufsichtigt werden.
- Das Backlander™-Bett ist kein Spielzeug; Springen auf oder vom Bett ist zu vermeiden.
- Das Bett darf nicht auf unebenem oder instabilem Untergrund verwendet werden.
- Wenn Betten als Etagenbetten gestapelt werden, dürfen keine Gegenstände angebracht werden, die eine Strangulationsgefahr darstellen.

Palziv North America, Inc. („PNA“) garantiert, dass das Backlander™-Bett (Gestell) und die Matratze bei sachgemäßer Nutzung gemäß der Produktanleitung und den Warnhinweisen frei von Material-, Herstellungs- und Verarbeitungsfehlern sind. Die Garantie gilt für achtzehn (18) Monate ab dem ursprünglichen Kaufdatum für das Bett

Die Garantie deckt keine Schäden ab, die verursacht wurden durch:

- Missbrauch, unsachgemäßen Umgang oder Veränderungen
- Unfälle
- Nichteinhaltung der Anweisungen
- Service durch nicht autorisierte Personen
- Naturkatastrophen (z. B. Tornados, Erdbeben)
- Schäden durch Tiere
- Physische Schäden an der Matratze (Risse, Schnitte, Einstiche)

Die Matratzenhülle und die Transport-/Aufbewahrungstasche sind ausdrücklich von dieser Garantie ausgeschlossen.

Ansprüche im Rahmen dieser Garantie beschränken sich auf Reparatur, Ersatz oder Rückerstattung des Kaufpreises – dies liegt im alleinigen Ermessen von PNA. Der ursprüngliche Kaufbeleg ist erforderlich.

Garantieansprüche sind innerhalb der jeweiligen Garantiefrist schriftlich an folgende Adresse zu richten:

PALZIV NORTH AMERICA INCORPORATED

7966 NC 56 Highway
Louisburg, NC 27549
Tel.: 919-497-0010
Fax: 919-496-2523
www.palzivna.com

SO FERN NICHT ANDERS DURCH ANWENDBARES RECHT VORGESCHRIEBEN, HAFTET PNA NICHT FÜR SPEZIELLE, ZUFÄLLIGE ODER FOLGESCHÄDEN, DIE DURCH MÄNGEL ODER FEHLER DES PRODUKTS ENTSTEHEN ODER DIE BEI DER REPARATUR, ENTFERNUNG, DEM AUSTAUSCH ODER DER WIEDERINSTALLATION DES PRODUKTS ODER ANDERER BETROFFENER GEGENSTÄNDE ENTSTEHEN. DIE OBEN GENANNT GARANTIE, RECHTSMITTEL UND HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN STELLEN DAS EINZIGE RECHTSMITTEL DES KÄUFERS IM ZUSAMMENHANG MIT DEM KAUF ODER DER VERWENDUNG DES BACKLANDER™-BETTS ODER DER BACKLANDER™-MATRATZE DAR. SOWEIT PNA GESETZLICH VERPFLICHTET IST, IMPLIZIERTE GARANTIE EINZURÄUMEN, EINSCHLIESSLICH UNTER ANDEREM JEDLICHER IMPLIZIERTEN GARANTIE DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, SIND DERARTIGE GARANTIEEN AUF DIE DAUER DER AUSDRÜCKLICHEN GARANTIEEN IN DIESEM DOKUMENT BESCHRÄNKT. SOWEIT DER KAUF DES BACKLANDER™-BETTS ODER DER BACKLANDER™-MATRATZE IM RAHMEN EINER TRANSAKTION ERFOLGT, DIE DAS PRODUKT NICHT ALS „VERBRAUCHERPRODUKT“ ODER DEN KÄUFER NICHT ALS „VERBRAUCHER“ IM RECHTLICHEN SINNE EINSTUFT, LEHNT PNA ALLE IMPLIZIERTEN GARANTIEEN AB, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF JEDLICHE IMPLIZIERTE GARANTIE DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK.

Einige Staaten erlauben keine Ausschlüsse oder Beschränkungen von besonderen, zufälligen oder Folgeschäden, daher gilt diese Einschränkung möglicherweise nicht für Sie.

Diese Garantie gewährt Ihnen spezifische gesetzliche Rechte. Je nach Bundesstaat können Ihnen weitere Rechte zustehen.

Diese Garantie ersetzt alle vorherigen Garantien.
